Letter No.: 00-01

DEPARTMENT OF HEALTH SERVICES

714/744 P Street P.O. Box 942732 Sacramento, CA 94234-7320 (916) 657-2941



January 7, 2000

TO: All County Welfare Directors

All County Administrative Officers

All County Medi-Cal Program Specialists/Liaisons

All County Public Health Directors
All County Mental Health Directors

SPANISH TRANSLATION OF CORRECTED CAMERA-READY COPIES OF NOTICES OF ACTION (NOA) FOR TRANSITIONAL MEDI-CAL (TMC)

Ref.: All County Welfare Directors Letter (ACWDL) Nos. 99-05, 99-44, and 99-55

The purpose of this letter is to provide counties with the Spanish translation to the corrected camera-ready copies of the second year of TMC NOA, and the NOA for the approval for the first year of TMC benefits which were sent out with ACWDL No. 99-55.

1. MC 239 TMC-1 Approval

This existing notice has been revised. This notice no longer makes reference to families that are discontinued as a result of marriage or the reuniting of a spouse (Wedfare). This program ended on June 30, 1999.

2. MC 239 TMC-3 Approval for Second Year

This form which is used for a second year of TMC for persons age 19 and over who have already received the first year of TMC has been corrected as the previous version had a typographical error.

Please do not use the previous versions of these forms.

All County Welfare Directors
All County Administrative Officers
All County Medi-Cal Program Specialists/Liaisons
All County Public Health Directors
All County Mental Health Directors
Page 2

If you have any questions, please contact Ms. Margie Buzdas of my staff at (916) 657-0726.

Sincerely,

ORIGINAL SIGNED BY

Angeline Mrva, Chief Medi-Cal Eligibility Branch

Enclosures

NOTIFICACIÓN DE ACCIÓN

DE MEDI-CAL MEDI-CAL DE TRANSICIÓN (TMC) APROBACIÓN DE BENEFICIOS COMPLETOS O	
LIMITADOS	
	(COUNTY STAMP)
	Fecha de la notificación:
_	Número del caso:
	Nombre/número del/de la trabajador(a):
	Número de teléfono del/de la trabajador(a):
	Esto afecta a:
_	
TMC ES UN PROGRAMA QUE PROPORCIONA BENEFICIOS DURANTE UN MÁXIMO DE 12 MESES A CIERTAS PERSONAS Q PROGRAMA DE MEDI-CAL ACTUAL, DEBIDO A SUS INGRESOS D	LUE YA NO REUNEN LOS REQUISITOS PARA SU
Usted reúne los requisitos para recibir TMC inicial durante el perí	odo del al
Usted tiene derecho a beneficios completos.	
Usted tiene derecho a beneficios en caso de emergencia y relaci	
Usted continuará recibiendo <i>TMC</i> durante este período si usted tien hogar y usted sigue empleado(a).	e un niño(a) que reúna los requisitos viviendo en el
Es posible que reúna los requisitos para recibir seis meses adicionale	es de beneficios del <i>TMC</i> , sin costo alguno, si usted:
Devuelve el informe sobre su situación que el con y está dentro de los límites de ingreso	os.
 Adjunta, al informe sobre su situación, una prueba de los ingresales de cuidado de niños que usted pague. Guarde todo cuidado de niños. 	resos mensuales en bruto de su familia, y los costos os sus estados de cuenta de ingresos y recibos de
Usted reúne los requisitos para recibir seis meses adio	cionales de beneficios durante el período del
A fin de seguir reuniendo los requisitos para recibir los seis mes requerirá completar y devolver dos informes sobre su situación primer informe se vencerá el día 21 del primer mes y el segundo período adicional de seis meses. Además, usted tiene que:	I due el condado le envio durante este periodo. Li

- Seguir empleado(a).
- Tener ingresos por debajo de cierto límite.
- Tener un(a) niño(a) que reúna los requisitos viviendo en su hogar.

Cada vez que necesite atención, presente siempre su Tarjeta de Identificación de Beneficios (BIC) a su proveedor médico. Esta tarjeta es válida mientras usted reúna los requisitos para recibir Medi-Cal. NO TIRE SU BIC.

El ordenamiento que exige esta acción es la Sección 50244, del Título 22, del Código de Ordenamientos de California.

NOTIFICACIÓN DE ACCIÓN

DEL S	DE MEDI-CAL APROBACIÓN DE BENEFIC EGUNDO AÑO DE MEDI-CAL DE (TMC)	_	
			(COUNTY STAMP)
			Fecha de la notificación:
'		·	Número del caso:
			Nombre/teléfono del/de la trabajador(a):
		1	Teléfono del/de la trabajador(a):
			Esto afecta a:
VIUS DE I	EDAD V MAYORES OUE RECIBIERON	LUN AÑO DE BENEF	IÓN DE PERSONAS QUE TRABAJAN DE 19 FICIOS DEL <i>TMC</i> PORQUE YA NO REUNÍAN MEDI-CAL ACTUAL DEBIDO A SU EMPLEO.
Usted reúne los requisitos para recibir 12 meses adicionales de beneficios del <i>TMC</i> , sin costo alguno, para el período del al			
Usted ti	ene derecho a recibir beneficios complet	os.	
☐ Sus ber	neficios sólo cubren servicios en casos d	e emergencia o relacio	onados con el embarazo.
Usted tiene	que:		
• Seg	guir empleado(a).		
 Tener un(a) niño(a) que reúna los requisitos viviendo en su hogar. 			
 Contar con ingresos promedio, menos los costos de cuidado de niños, al o por debajo del 185 por ciento del Nivel de Pobreza Federal. 			
• Cor me	mpletar y devolver cualesquier informes nsuales en bruto de su familia y los costo	sobre su situación qu os reales de cuidado o	e el condado le enviará, y adjuntar los ingresos le niños que usted pagó.
El infor	me sobre su situación se adjunta. Por t los ingresos mensuales en bruto de su t	favor, devuélvalo a ma familia y los costos rea	ás tardar el día 21 del próximo mes. Por favor, ales de cuidado de niños que usted pagó.
A usted	d se le requerirá que complete y devuelve este período. El primer informe se vend	va los inforr cerá a más tardar el d	nes sobre su situación que el condado le envió a 21 del mes de
médico. Es	que necesite atención, siempre presen sta tarjeta es válida mientras usted reúna	ite su Tarjeta de Ider i los requisitos para re	ntificación de Beneficios (BIC) a su proveedor cibir Medi-Cal. NO TIRE SU BIC.
El ordenam	niento que exige esta acción es la Secció	n 50244, del Título 22	, del Código de Ordenamientos de California.